

第一课 1. Lektion (Nummer/eins/Lektion)

Dì yī kè [dì ī kō]

Nachdem wir (mit Erfolg?) versucht haben, Japanisch zu lernen, sollten wir auch die Grundlagen des Chinesischen erkunden. Heutzutage ist dieses Anliegen kein allzu schwieriges Problem, da das Internet mit einer Fülle von Chinesisch-Kursen aufwartet. Wenn ich hier vom **Chinesischen** spreche, meine ich das Hochchinesisch (Mandarin). Es gibt in China drei bedeutende Sprachvarianten (Dialekte): Mandarin, Shanghai-Chinesisch und Kantonesisch. Mandarin ist die Muttersprache von etwa 900 Millionen Menschen. (Shanghai-Chinesisch etwa 90 Mio., Kantonesisch ca. 55 Mio.). Nach dem Sturz der Qing-Dynastie im Jahr 1911 wurde Hochchinesisch als Amtssprache für ganz China deklariert. Jeder Chinese muss spätestens in der Schule Hochchinesisch lernen. Man hofft, dass dieser Prozess bis 2030 abgeschlossen ist. Aber es gibt in diesem riesigen Land so viele Dialekte, dass den Lehrern oft nichts anderes übrig bleibt, als im lokalen Dialekt zu unterrichten. Ähnlich wie an deutschen Schulen im Ausland Deutsch als Fremdsprache unterrichtet wird, unterrichten die chinesischen Lehrer oft Hochchinesisch als Fremdsprache.

Alle Wörter werden in einer bestimmten Art „gesungen“, so wie auch in Thai. Es ist sehr wichtig, diese (vier) **Töne** möglichst genau zu realisieren. Man wird zwar beobachten, dass auch Chinesen beim schnellen Sprechen (scheinbar) die genaue Aussprache der Töne nicht immer beachten. Aber Sie sind vermutlich kein Chinese und müssen immer richtig tönen. Das setzt i.Allg. tägliches Tontraining voraus, zumindest in der ersten Zeit. Wie lange diese erste Zeit dauert, hängt neben der Intensität des Übens natürlich auch von der Veranlagung ab. Das Internet bietet (z.B. in Youtube) einige sehr gute Programme zur „Stimmbildung“ an, z.B.

<https://www.youtube.com/watch?v=gvwazM3mBsI> oder
<https://www.youtube.com/watch?v=QEGoyiTRrFA> usw.

<http://www.fsi-language-courses.net/languages/Chinese/Standard%20Chinese/Resource%20Module/FSI%20-%20Standard%20Chinese%20-%20Resource%20Module%20-%20PandR%20-%20Tape%201.mp3> (auf Englisch)

Auch im Alltag kann man mit falschen Tönen unliebsame Überraschungen erleben. Wenn Sie in einem Restaurant eine Suppe (tāng 湯) statt mit dem ersten Ton mit dem 2. Ton (táng) bestellen, werden Sie wahrscheinlich Zucker (táng 糖) erhalten. Das am meisten zitierte Beispiel ist vermutlich die Silbe **ma**, die im 1. Ton (mā 媽) *Mama* bedeutet und im 3. Ton *Pferd* (mǎ 馬).

Im 2. Ton (má 麻) ist es *Hanf* und im 4. Ton (mà 罵) bedeutet es *Fluch*. (Wenn man die Mutter „Ma!“ ruft, benutzt man meist den 4. Ton.). Aber das ist noch nicht alles!

Zu jedem der erwähnten Töne gibt es noch weitere Bedeutungen. So kann mǎ (3.Ton) auch *Ziffer, Zahl, Gewicht* (bei einer Waage), *Achat ...* bedeuten.

Übrigens können Sie *Suppe* mit dem folgenden Satz bestellen: 我想湯 Wǒ xiǎng tāng [uɔ siang tāng] *ich möchte Suppe*. Wenn diese Ihnen zusagen sollte, können Sie verkünden 此湯味道鮮美 [tsə tāng wèidào xiānměi] *此湯味道鮮美*. *Diese Suppe hat einen köstlichen Geschmack*. (ə ist das tonlose E wie das Schluss-E in *Liebe*. Es ist dem ö ähnlich.)

此湯 Cǐ tāng [tsə tāng] *diese Suppe*; 味道 wèidào [uwei dao] *Geschmack*; 鮮美 [xiānměi] *köstlich*

Das kann man noch anders ausdrücken: 這個湯很鮮 Zhè gè tāng hěn xiān [djö gə tāng Chen xiān] *diese Suppe ist sehr köstlich*. 這 [djö] *dieser, diese, dieses*; 個 gè [gə] ist ein allgemeines **Zählwort**, vgl. 2.10.

Neben der konservativen Form schreibt man die chinesischen Zeichen auch in einer vereinfachten Form. In vereinfachtem Chinesisch wird 個 gè wie 个 geschrieben. Im Japanischkurs habe ich viel von Zählwörtern erzählt. Ich komme später (2.10) darauf zurück. 很 hěn *sehr*; 很好 hěn hǎo [Chen Chau] *sehr gut*; *dies ist* = 這是 zhè shì [djö schə]. Wenn shì *sein* mit anderen Wörtern steht, wird es i.Allg. [shə] gesprochen. Das ö in djö ist offen, etwa wie in *öffnen*. (Zu hěn vgl. 1.6)

Hier sind die heutigen

Tonübungen

In 今天 jīntiān [jīntiān] *heute* werden i und a mit dem hohen Ton (1.Ton) ausgesprochen. Fettschrift in [jīntiān] bezeichnet die zu betonende Silbe.

An zweiter Stelle steht die Pinyin-Umschreibung (jīntiān). 拼音 pīnyīn.

(Neben der Pinyin-Umschreibung wird manchmal auch noch die Wade-Giles-Transkription verwendet. Z.B. *Mensch* 人 rén [jän] nach Pinyin und jen² nach Wade-Giles.)

Die Symbole meiner angenäherten Aussprache stehen in eckigen Klammern:

- z : „weiches“ s (wie s in Rose) kommt in zài jiàn [zai tyän] *auf Wiedersehen* vor.
- dz : wie in abends (zǒu! [dzɔu] *gehen wir!*)
- ts : wie in nachts
- j : wie in Journal
- dj : wie in Jeep
- ə : dumpfes (geschlossenes) e wie in Vase, Nase (wird auch Schwa genannt), fast wie ö
- y : wie j in ja (im Chinesischen gibt es kein eigenes Wort für ja)
- q : tch oder ts (wie in Hütchen)
- r : ähnlich wie r in franz. Marge (marʒə) oder rj
- wǒ: (*ich*) wird uɔ ausgesprochen (weitere Zeichen auf S.6)

x wird wie s (ß) oder manchmal wie ch in *ich* ausgesprochen; Ch wird wie ch in *Bach* ausgesprochen (weitere Zeichen auf S.6);

Vokabeln (aus “ Basic Chinese Vokabulary 700, No1, No2 ... , You Tube”)

今天 jīntiān [djīntiān] *heute* (1. Ton)

(vgl. <http://taeglich.chinesisch-trainer.de/index.php?d=heute&go=%3E>)

忙 máng [máng] *beschäftigt* (2. Ton)

怎麼 zěnmě [djä(n)ma oder auch schäma] *wie* (3.Ton)

累 lèi [lāi] *müde* (4. Ton) (wie Spanisch ley *Gesetz*)

這 zhè [djö oder djə] *diese*

月 yuè [üä] *Monat*

明天 míngtiān [míngtyān] *Morgen*

年 nián [nyän] *Jahr*

今年 jīnnián [djīnyän] *dieses Jahr*

明年 míngnián [míng-nyän] *nächstes Jahr*

星期 xīngqī [si:ntchī:] *Woche* (q wird wie tch oder ts ausgesprochen)

什么 shénme [schä-mə] oder [schäma] *was* (shénme ist die richtige Schreibweise)

谁 shéi [schäⁱ] *wer* (hochgestellte Buchstaben klingen leicht nach)

哪里 nǎlǐ [nali] *wo* (auch nǎr)

为什么 wèishénme [weⁱschäma] *warum?*

多少 duōshǎo [dua-schau] *wie viel?*

多少钱 duōshǎo qián [dua-schau tchiän] *wie viel kostet (das)?*

(Der Bayer wird sagen: do schau her...)

Einige kurze Sätze

你好! Nǐ hǎo [ni hao]! *Hallo, Guten Tag!* (wörtl. *du gut*; 好 hǎo [Chao] *gut*; 你 nǐ *du*)

Die Aussprache von nǐ hǎo ist ní hǎo. Denn wenn zwei Silben im 3. Ton aufeinanderfolgen, wird die erste im 2. Ton gesprochen.

Das Zeichen (Piktogramm) für *gut* 好 ist zusammengesetzt aus den Zeichen für *Frau*

女 nǚ und dem Zeichen für *Kind* 子 zǐ [dsə]. Wir kennen diesen Zusammenhang auch vom Japanischen her.

早上好! Zǎo shàng hǎo [dzau schang hao]! *Guten Morgen!* (dz mit z = weiches s)

早 zǎo *früh*; 上 shàng *auf*;

晚上好! Wǎn shàng hǎo! *Guten Abend!* 晚 wǎn [oan] *spät* (vgl. 2.3)

你好嗎! Nǐ hǎo ma! *Wie geht es dir?* 嗎 ma ist eine **Fragepartikel**, sie entspricht unserem Fragezeichen.

我很好 · 你呢? Wǒ hěn hǎo, nǐ ne [uɔ Chän Chao, ni na (*Nina*)]? *Mir geht es sehr gut, und dir?*

我 wǒ *ich*; 很 hěn *sehr*; 呢 ne *Fragepartikel* (nǐ ne wird wie der Name *Nina* ausgesprochen)

謝謝你! Xièxiè nǐ [siə siə ni] oder [chiə chiə ni] *Danke!* (Thank you!)

謝 xiè [siə/chiə] *danken*, x wie s oder wie ch in *ich*

非常感謝! Fēi cháng gǎn xiè [fei tcha:ng gaən siə]! *Vielen Dank!*

非 fēi *nicht-*; 常 cháng *oft*; 感 gǎn *Sinn*

沒問題 Méi wèn tí [mei uän ti]. *Kein Problem.* 沒 méi *nicht, kein*; 問 wèn [uän] *fragen*
題 tí *Problem*

Grammatik

Grammatische Begriffe

名詞	míng cí	1. Substantiv / Nomen / Nennwort 2. Terminus / Fachausdruck
直接賓語	zhí jiē bīn yǔ	Direktobjekt
表語	biǎo yǔ	Aussage / Prädikat
地名	dì	Ortsname
不定冠詞	bù dìng guān cí	unbestimmter Artikel
主語	zhǔ yǔ	Subjekt
補語	bǔ yǔ	Komplement
形容詞	xíng róng cí	Adjektiv / Eigenschaftswort
狀語	zhuàng yǔ	Adverbialbestimmung / Adverbiale
同位語	tóng wèi yǔ	Apposition
同義詞	tóng yì cí	Synonym
不定式	bù dìng shì	Infinitiv

Von einer Grammatik wie wir sie kennen, kann man im Chinesischen nicht sprechen: Es gibt keinen Unterschied zwischen Singular und Plural, Geschlechter werden nicht unterschieden, vgl. aber 1.7. Man dekliniert die Nomen nicht, und Verben werden nicht konjugiert.

Es gibt nur Vokabeln und viele Tausend Schriftzeichen. Chinesische Schüler lernen im ersten Jahr 100 Zeichen, im zweiten Jahr wieder 100 Zeichen, solange, bis sie 2000 bis 3000 Zeichen beherrschen -und damit eine Zeitung lesen können. Wer auch alte Schriften lesen

möchte, braucht einige Tausend weiterer Vokabeln. Im übrigen werden täglich neue Wörter konstruiert, um die wissenschaftlichen Fortschritte abdecken zu können.

Der Satzbau ist von der Form S,P,O + Partikel, d.h. Subjekt, Prädikat (Adverb, Verb), Objekt und Partikel. Da es keine Konjugation gibt, werden die drei Formen *bin, bist, ist* alle mit 是 shì [shì] *sein* übersetzt: 我是 · 你是 · 他是 wǒ shì *ich bin*, nǐ shì *du bist*, tā shì *er, sie, es ist* (wie „Tasche“). Wenn shì nicht allein steht, wird es [shə] ausgesprochen.

Es gibt auch keine Zeitformen. Aber natürlich haben die Chinesen eine Vergangenheit und eine Zukunft, sie drücken diese Zeiten nur anders aus als wir. Sie benutzen einfach Wörter (Adverbien), die die gemeinten Zeitangaben bezeichnen. Z.B.:

昨天 zuótiān [dzuotyǎn] *gestern*

明天 míngtiān [míngtyǎn] *morgen*

今年 jīnnián [djīnyǎn] *dieses Jahr*

明年 míngnián [míng-nyǎn] *nächstes Jahr*

Vgl. zu Fragen der chinesischen Grammatik <https://m.youtube.com/watch?v=lnGF777yZYE> .

Mithilfe des Google-Übersetzers können Sie sich einfache Sätze übertragen lassen:

我昨天去 Wǒ zuótiān qù [uɔ dzuotyǎn tchü] *ich ging gestern*. 去 qù [tchü] *gehen*

Das Verb 去 qù *gehen* verändert sich nicht, d.h. *gehen, ging, werde gehen* werden alle mit 去 qù [tchü] gebildet. Will man betonen, dass ein Vorgang *abgeschlossen* ist, so setzt man die Partikel 了 le [la] hinzu: 我去了 wǒ qù le [uɔ tchü la] *ich bin gegangen*.

昨天我在城市 Zuótiān wǒ zài chéng shì [dzuotyǎn uɔ (d)zai tchang shə] ; zài → 2.4

Gestern war ich in der Stadt. 城市 chéng shì *Stadt* (在城市 *in der Stadt*; shì bedeutet hier nicht *sein*, sondern *City*. Es gibt eine „Unzahl“ von Wörtern, die shì ausgesprochen werden!)

洗手間在哪 Xǐshǒujiān zài nǎr [chǐshou jyǎn dzai nar] *wo ist die Toilette?* (ch wie in *ich*) (zài bedeutet *sich befinden*; shì = *sein*; vgl. 2.3)

洗手 chǐshou *Hände waschen* („Skischuh“); 在哪 zài nǎr [dzai nar] *wo befindet sich?*

(Nar kehlig sprechen wie im amerikanischen Englisch „are (you)“. Zu zài gibt es einen lustigen Film in <https://www.youtube.com/watch?v=16anfWEdrBA>)

間 [jyǎn] *zwischen*; auch 廁所 cèsuǒ [tsösuɔ] bedeutet *Toilette*: 廁所在哪裡 Cèsuǒ zài nǎlǐ?

Wo ist die Toilette? Die Zeichen 男 nán, 女 nǚ kennzeichnen eine Herren (男) bzw. eine Damentoilette (女).

再見 zàijiàn [(d)zai tyǎn] *auf Wiedersehen* hatten wir schon auf Seite 2.

Hier ist noch einmal die Aussprache derjenigen Konsonanten, die vom Deutschen abweichen:

j : Aussprache "dj", wie in "genius" oder Jeep
z : Aussprache "dz" (z wie s in *Rose*)
zh : Aussprache "dj", wie in "job" auf Englisch
b : Aussprache zwischen "p" und "b"
g : Aussprache zwischen "k" und "g"
h : Aussprache wie "-ch" in "Bach"; vgl. Ch
x : Aussprache zwischen "sch" und "s"
sh : Aussprache wie "sch"
r : Aussprache zwischen "j" in Journal und "r" in rain
q : Aussprache wie „tch“ oder „ts“

Bei den Vokalen ist Folgendes zu beachten:

ie: Aussprache zwischen "ye" und "yǎ"
e : Aussprache wie "e" in "Sprache"
er : Aussprache zwischen "e" und "a", guttural. Engl. „Irwin“.
ai : Aussprache wie "ei" in "ein"
ei : Aussprache wie "ay" in "say" auf Englisch
ou : Aussprache wie "o" in "go" auf Englisch
-ui : Aussprache wie "way" auf Englisch
-un : setzt sich zusammen aus "ü" + "en"
-iu : Aussprache wie "yo"

Das Wort 對不起 duìbuqǐ wird [duìbutchi] ausgesprochen.

Es bedeutet: *Entschuldigung*. (Die vereinfachte Schreibweise ist 对不起.)

Das Wort 沒關係 méiguānxì wird [me'guansi] ausgesprochen und bedeutet: *It's ok*.

Sie werden feststellen, dass die Aussprache von Sprecher zu Sprecher (oft stark) variiert.

Weitere Übungen vgl. Youtube: 111 Chinese Phrases for Beginners

<https://www.youtube.com/watch?v=SFZiGIIIn-5M>

1. 你們同意嗎 Nǐ men tóngyì ma [ni men tóng i: ma]? *Sind Sie damit einverstanden?*
2. 你的 nǐ de [ni da „nie da“] dein; 房子 fángzi [fangdsə] Haus
3. 你的房子很大 Nǐ de fángzi hěn dà [ni da fangdzə Chen da] *Dein Haus ist groß.*
nǐ de dein; ch in chen ist kehlig und rauh wie in *Bach* (de ist **Besitzanzeiger**)
4. 不要擔心 Bùyào dānxīn [buyao danchin] *Mach Dir keine Sorgen.*
(ch in danchin wie in *ich*)
5. 我是中國人 Wǒ shì Zhōngguó rén [uə schə djɔŋguə jän] *Ich bin Chinese.*
我是姚明 Wǒ shì Yáo Míng. *Ich bin Yáo* (Nachname) *Míng* (Vorname, hier *hell*). Beim schnellen Sprechen wird aus uə schi uəschə. (ə wie ein schwaches ö). Beachte, dass der Nachname stets an erster Stelle steht.
什麼是您的姓氏 Shénme (was) shì nín de xìngshì? [schämə shə nin də sɪŋshì]? Vgl. 2.3
Was ist Ihr Nachname? Der vollständige Name ist 姓名 xìng míng [sɪŋmíng].

6. 你能說中文嗎？ Nǐ néng shuō zhōngwén ma? [ni nang schuɔ djɔŋg uän ma?]

Können Sie Chinesisch sprechen? 嗎 ma = Fragepartikel

你能 Nǐ néng können Sie? 你能說 Nǐ néng shuō. *Können Sie sprechen?*

中文 zhōngwén *Chinesisch*. (英語 yīng yǔ [yingyü] *Englisch*)

Merken: Nach j, q, x und y wird u wie ü gesprochen. Nach i, u und y spricht man e wie ä.

7. 我说中文 Wǒ shuō zhōngwén. [uɔ schuɔ djɔŋg uän]. *Ich spreche Chinesisch.*

8. 我不會說中文 Wǒ bù huì shuō zhōngwén. [uɔ bu Chuei (Bach) schuɔ djɔŋg uän]

Ich kann kein Chinesisch sprechen.

會 huì [Chuei] können (ch wie in *Bach*). Es gibt sehr viele Wörter mit derselben

Aussprache, aber anderer Bedeutung (und anderer Zeichen). Mit 不 bù wird eine Aussage **verneint**.

9. 你能說英語 Nǐ néng shuō yīngyǔ. *Können Sie Englisch sprechen?* Oder mit der Fragepartikel 嗎 ma: 你說英語嗎 Nǐ shuō yīngyǔ ma? *Sprechen Sie Englisch?*

10. 我想學中文 Wǒ xiǎng xué zhōngwén [uɔ siang chuä (wie in *ich*) djɔŋguän]

Ich möchte Chinesisch lernen.

11. 你能教我中文嗎？ Nǐ néng jiào wǒ zhōngwén ma? *Können Sie mich Chinesisch lehren?*

你能教我 nǐ néng jiào wǒ können Sie mich lehren (mir beibringen); 教 [djao] lehren

Merken: 你是誰 Nǐ shì shuí [ni shə schuei] *Wer bist Du?*

我是 Wǒ shì ... [uɔ shə] *Ich bin ...*

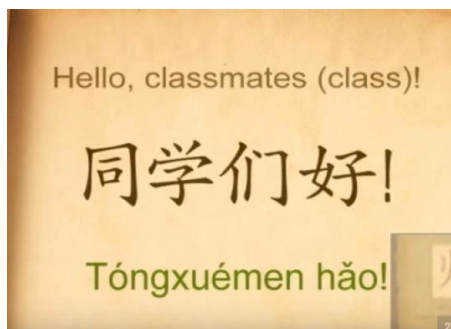
我是中國人 Wǒ shì zhōngguó rén [uɔ schə djɔŋguɔ jän] *Ich bin ein Chinese.*

我是德國人 Wǒ shì Déguó rén [uɔ schə dəguɔ jän] *Ich bin ein Deutscher.*

An dieser Stelle möchte ich Sie auf den Kurs **Chinese I : A Journy to China** hinweisen:

https://www.google.de/?gws_rd=ssl#q=a+journey+to+china+lesson+5

In Lesson 05 wird u.a. das Material der heutigen Lektion behandelt. Der Kurs setzt allerdings gute Englisch-Kenntnisse voraus. Jede Lektion dauert ca. 30 Minuten.



同學們好 (同学们好 vereinfacht)

[tɔŋchüəmən hao]

Das Suffix 们 / 們 *men* kennzeichnet einen Plural, z.B. *tāmen* [tamən] *sie* (Pl.); *tā* = *er, sie, es*; *wōmen* *wir*, *nǐmen* *ihr*. Die Zeichen für *tā* unterscheiden die Geschlechter: 他 *tā* *er* und 她 *tā* *sie*; 它 *tā* *es*. Im 1. Satz stand: 你們 *Nimen* in der Bedeutung *Sie*.

Das Zeichen 女 *nǚ* *weiblich* finden wir auch in 女兒 *nǚ ér* *Tochter* (vereinfacht: 女儿). Die Aussprache ist *nü ar* (mit *ar* wie im amerikanischen „*are*“). Der *Sohn* ist 兒子/ 儿子 *ér zi* (Aussprache: *ar dzə*). Wie im Japanischen ist der „Umgang“ mit Verwandten sehr kompliziert. Man hat immer *ältere* und *jüngere* zu unterscheiden bei den Verwandten väterlicherseits bzw. mütterlicherseits. Die Zeichen für Tochter und Sohn sind zusammengesetzte Zeichen (Compound Characters)

Hier ist eine Zusammenstellung der **Personalpronomen**:

<i>ich</i>	我	wǒ
<i>du</i>	您	nǐ/nín
<i>er</i>	他	tā
<i>sie</i>	她	tā
<i>es</i>	它	tā
<i>wir</i>	我們	wōmen
<i>ihr</i>	你們	nǐmen
<i>sie</i> (mask.)	他們	tāmen
<i>sie</i> (fem.)	他們	tāmen

Sammlung von Beispielen

Ich habe versucht, durch Hochstellung von Vokalen deren Flüchtigkeit zu markieren.

1. Markus 馬庫斯 Mǎ kù sī

Guten Tag. Mein Name ist Markus Müller.

今天好。我的名字是馬庫斯·穆勒。

Jīntiān hǎo. Wǒ de míngzì shì mǎkùsī·mù lēi.

Ich komme aus Deutschland.

我來自德國 Wǒ láizì déguó. [ʋə laizə dəguo]; 德國 déguó *Deutschland*

來自 láizì [laizə] *kommen aus* (klingt genau wie „leise“)

Ich bin ein Deutscher. 我是德國 Wǒ shì déguó (ʋə schə dəguo)

2. *Hallo. Mein Name ist Li Yun, ich bin eine Chinesin.*
 您好。我的名字是李雲，我是一個中國人。(一個 yīgè = eine)
 Nín hǎo. Wǒ de míngzì shì lǐ yún, wǒ shì yīgè zhōngguó rén.
Ich komme aus Südchina. („tschungko^o nan fang“)
 我來自中國南方。Wǒ láizì zhōngguó nánfāng.
3. *Aus Shanghai? 上海人嗎? Shànghǎi rén ma?*
4. *Nein, ich komme aus der Stadt Guangzhou.*
 不，我從廣州市來的。Bù, wǒ cóng guǎngzhōu shì lái de. (廣州市 ohne shì ist
 Kanton: 廣州 guǎngzhōu; 我從 Wǒ cóng wǒ kóng *ich aus* (從 wie in kómm
 (doch); 我來了 wǒ lái *ich komme*). Der chinesische Punkt ist ein Kreis: 。
 我不知道这个城市 Wǒ bù zhīdào zhège chéngshì [wǒ pu tjidau djəgə tschang-shi]
Ich kenne diese Stadt nicht.
5. *你好，我是中國人。 Nǐ hǎo, wǒ shì zhōng guó rén. [ni hau, wǒ shì zhōngguó jǎn]*
Guten Tag, ich bin Chinese. (Du gut, ich sein „Mitte Land Mensch“.)
6. *中國人說中文。 Zhōng guó rén shuō zhōng wén.*
Chinesen sprechen Chinesisch. (Mitte Land Mensch sprechen Mitte Sprache.)
7. *我是德國人。 Wǒ shì dé guó rén. [wǒ shì dē (德) guó jǎn] Ich bin ein Deutscher.*
 (Ich bin Tugend Land Mensch.) 我已經老了 Wǒ yǐjīng lǎole [wǒ yījīng laola]
Ich bin schon alt. 已經 yǐjīng *schon*; 老了 lǎole *alt*
 我是老师 Wǒ shì lǎoshī *Ich bin ein Lehrer.* 老 lǎo *alt*, 师 shī *Meister*
8. *德国人 Dé guó rén [dəguó jǎn] Deutsche; 德國 Dé guó [dəguó] Deutschland*
 德國人講德語。Déguó rén jiǎng déyǔ. [dəguó jǎn djang dəyü], 講 giǎng *sprechen*
Deutsche sprechen Deutsch. 德語 déyǔ [dəyü] *Deutsch* (Sprache)
9. *我 有 個 德 國 朋 友 Ich habe einen deutschen Freund*
 Wǒ yǒu gè déguó péng yǒu [wǒ yau gə dəguó pangyǒu]; 我有 wǒ yau *ich habe*
10. *你明天做什麼 Was machst du morgen?*
 Nǐ míngtiān zuò shénme? [ni mintiān dzuo schänma]

Übersetzungsübungen

Vokabeln:

漂亮 piàoliang *schön*

老師 lǎoshī *Lehrer*

1 我是中国人。 wǒ shì zhōngguó rén

2 你漂亮。 nǐ piàoliang

- 3 是個老師 shìgè lǎoshī [schigə laoschi]
- 4 她是學生 tā shì xuésheng. 學生 xuésheng [shüäschəng] *Student*
Sie ist eine Studentin.
- 5 我們 wǒmen *wir* 我們說 wǒmen shuō 說 [schuo] *sprechen*
- 6 這 zhè [djə] *diese* 這是誰? zhè shì shéi? [djə shi schuei]; 誰 *wer*
- 7 那 nà *das* 那是什麼? nà shì shénme? 什麼 *was?*
- 8 他們 tāmen *sie* 他們說 tāmen shuō [tamen schuo]
- 9 我的 wǒ de [uoda] *mein* 我的书 wǒde shū 书 shū [wie Schuh] *Buch*
- 10 你的 nǐ de *dein* 你的孩子多大了? Nǐ de háizi duōdàle?
[ni da haizə (Kinder) duodala] 多大了 *wie alt (sind)*
- 11 你的兒子多大了? Nǐ de érzi duōdàle? 兒子 érzi [arzə] *Sohn*
女兒 nǚ'ér [nüar] *Tochter*

Lösungen

- 1 *Ich bin Chinese.*
- 2 *Du bist hübsch.*
- 3 *Er ist ein Lehrer.*
- 4 *Sie ist eine Studentin.*
- 5 *Wir sagen.*
- 6 *Wer ist das?*
- 7 *Was ist das?*
- 8 *Sie sprechen.*
- 9 *Mein Buch.*
- 10 *Wie alt sind deine Kinder?*
- 11 *Wie alt ist dein Sohn?*

